

Notas

ix35 brasileiro

A **Hyundai Coao** anunciou investimento de R\$ 600 milhões na ampliação da área construída – mais 30 mil m² – de sua unidade em Anápolis, GO. O projeto prevê a produção, a partir de setembro, do utilitário esportivo ix35 flex. A expectativa é fabricar 24 mil unidades do veículo por ano.

Além de ampliação do espaço físico – a área total agora é de 148 mil m² – foram realizados aperfeiçoamentos em diversas áreas, como montagem da carroçaria, pintura e pista de testes. Um novo prédio também foi construído exclusivamente para a realização de testes de qualidade em todos os carros produzidos na fábrica. A unidade já possui a certificação ISO 9001/2008 e vem sendo aprovada nas auditorias anuais.

O ix35 flex nacional virá equipado com rádio FM/AM, CD Player, GPS, Bluetooth, câmera de ré, USB, MP3 e entrada auxiliar.



Além desse modelo a unidade localizada em Anápolis já produz o SUV Tucson e os comerciais leves HR e HD78.

Nova fábrica



A **Honda** anunciou, em agosto, investimento de R\$ 1 bilhão para a construção de nova fábrica de automóveis no Brasil, na cidade de Itirapina, no interior de São Paulo, com início da produção programado para 2015. A empresa ainda não anunciou qual modelo será produzido no local.

Os investimentos feitos pela companhia incluem a aquisição de terreno de 5,8 milhões de m², compra de equipamentos e a própria construção da unidade. Com a instalação da nova fábrica a Honda vai dobrar sua capacidade produtiva de 120 mil unidades por ano para 240 mil e serão criados aproximadamente 2 mil novos postos de trabalho.

Desde 1971, quando iniciou suas operações no Brasil, e já considerando o novo aporte, a Honda investiu no País mais de R\$ 7,2 bilhões.

Agenda

▶ A nona edição do **Salão Latino-Americano de Veículos Elétricos, Componentes e Novas Tecnologias** será realizada de 10 a 12 setembro, das 9h às 20h, no Pavilhão do Expo Center Norte, em São Paulo. O evento contará com estandes de exposição e congresso para discussão dos temas relacionados. Mais informações em www.velatinoamericano.com.br.

▶ De 12 a 22 de setembro será realizado o **65º Salão Internacional do Automóvel (IAA)** em Frankfurt, Alemanha. Segundo dados da organização, 1.091 expositores de 35 países estarão espalhados pelos 230 mil m² e apresentarão 159 novidades, sendo 70 lançamentos de montadoras e 65 de fornecedores. Mais informações em www.iaa.de.

▶ O **Congresso SAE Brasil 2013** chega a sua 22ª edição e será realizado de 7 a 9 de outubro no Expo Center Norte, em São Paulo. Serão 77 empresas expositoras em uma área total de 11 mil m², além de 22 fóruns e painéis e 148 apresentações de trabalhos técnicos. Mais informações em www.saebrasil.org.br/eventos/congresso2013.

Resultados de agosto e de janeiro-agosto de 2013

Autoveículos

Produção

	Unidades
Agosto 13	340,5 mil
Julho 13	312,3 mil
Agosto 13 / Julho 13	9,0%
Agosto 12	332,8 mil
Agosto 13 / Agosto 12	2,3%
Janeiro-Agosto 13	2,51 milhões
Janeiro-Agosto 12	2,21 milhões
Jan-Ago 13 / Jan-Ago 12	13,7%
Últimos 12 meses	
Setembro 12 - Agosto 13 (A)	3,69 milhões
Setembro 11 - Agosto 12 (B)	3,27 milhões
Variação % (A / B)	12,7%

Licenciamento Renavam/Denatran

	Unidades
Agosto 13	329,1 mil
Julho 13	342,3 mil
Agosto 13 / Julho 13	-3,8%
Agosto 12	420,1 mil
Agosto 13 / Agosto 12	-21,6%
Janeiro-Agosto 13	2,47 milhões
Janeiro-Agosto 12	2,50 milhões
Jan-Ago 13 / Jan-Ago 12	-1,2%
Últimos 12 meses	
Setembro 12 - Agosto 13 (A)	3,77 milhões
Setembro 11 - Agosto 12 (B)	3,76 milhões
Variação % (A / B)	0,2%

Máquinas Agrícolas Automotrizes

Vendas internas no atacado Indústria » Concessionárias

	Unidades
Agosto 13	7,8 mil
Julho 13	7,6 mil
Agosto 13 / Julho 13	2,6%
Agosto 12	6,6 mil
Agosto 13 / Agosto 12	17,5%
Janeiro-Agosto 13	56,6 mil
Janeiro-Agosto 12	44,7 mil
Jan-Ago 13 / Jan-Ago 12	26,4%
Últimos 12 meses	
Setembro 12 - Agosto 13 (A)	82,0 mil
Setembro 11 - Agosto 12 (B)	65,9 mil
Variação % (A / B)	24,3%

Autoveículos e Máquinas Agrícolas Automotrizes

Exportações em valores

	US\$
Agosto 13	1,67 bilhão
Julho 13	1,50 bilhão
Agosto 13 / Julho 13	11,2%
Agosto 12	1,37 bilhão
Agosto 13 / Agosto 12	21,6%
Janeiro-Agosto 13	10,97 bilhões
Janeiro-Agosto 12	9,84 bilhões
Jan-Ago 13 / Jan-Ago 12	11,4%
Últimos 12 meses	
Setembro 12 - Agosto 13 (A)	15,72 bilhões
Setembro 11 - Agosto 12 (B)	15,63 bilhões
Variação % (A / B)	0,6%

Licenciamento de autoveículos novos nacionais

New vehicle registration - locally-manufactured
Matriculación de vehículos nuevos - nacionales

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO	JUL JUL/JUL	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	AGO AUG/AGO	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	A/B	A/D	C/E
	A	B	C	D	E			
Total / Total / Total	266.772	278.053	2.010.359	340.911	1.958.465	-4,1	-21,7	2,6
Veículos leves / Light vehicles / Vehículos livianos	250.969	260.351	1.888.892	326.606	1.849.021	-3,6	-23,2	2,2
Automóveis / Passenger cars / Automóviles	200.927	208.156	1.511.826	271.937	1.509.731	-3,5	-26,1	0,1
Comerciais leves / Light commercials / Comerciales livianos	50.042	52.195	377.066	54.669	339.290	-4,1	-8,5	11,1
Caminhões / Trucks / Camiones	12.904	14.837	100.176	11.169	89.551	-13,0	15,5	11,9
Semileves / Semi-light / Semilivianos	253	286	1.991	290	2.956	-11,5	-12,8	-32,6
Leves / Light / Livianos	2.854	3.147	22.002	2.699	21.833	-9,3	5,7	0,8
Médios / Medium / Medianos	1.254	1.239	8.392	999	8.141	1,2	25,5	3,1
Semipesados / Semi-heavy / Semipesados	4.236	4.683	31.826	3.725	31.158	-9,5	13,7	2,1
Pesados / Heavy / Pesados	4.307	5.482	35.965	3.456	25.463	-21,4	24,6	41,2
Ônibus / Buses / Ómnibus y Colectivos	2.899	2.865	21.291	3.136	19.893	1,2	-7,6	7,0

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	187,3	212,2	243,8	225,1	243,8	235,0	238,9	254,0	232,6	209,6	238,9	254,2	2.775,3
2012	200,4	188,3	229,7	199,5	223,8	281,7	294,2	340,9	234,0	281,7	253,5	286,4	3.014,0
2013	246,9	189,2	233,8	273,1	259,9	262,6	278,1	266,8					2.010,4

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

Nota: Os dados foram revisados com base no cadastro de veículos nacionais e importados.

Licenciamento de autoveículos novos importados

New vehicle registration - imported
Matriculación de vehículos nuevos - importados

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO	JUL JUL/JUL	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	AGO AUG/AGO	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	A/B	A/D	C/E
	A	B	C	D	E			
Total / Total / Total	62.371	64.253	460.154	79.169	542.727	-2,9	-21,2	-15,2
Veículos leves / Light vehicles / Vehículos livianos	62.039	63.944	457.943	78.874	539.432	-3,0	-21,3	-15,1
Automóveis / Passenger cars / Automóviles	41.552	42.529	307.188	54.977	376.278	-2,3	-24,4	-18,4
Comerciais leves / Light commercials / Comerciales livianos	20.487	21.415	150.755	23.897	163.154	-4,3	-14,3	-7,6
Caminhões / Trucks / Camiones	331	307	2.204	292	3.226	7,8	13,4	-31,7
Semileves / Semi-light / Semilivianos	284	258	1.697	208	1.844	10,1	36,5	-8,0
Leves / Light / Livianos	16	23	188	25	167	-30,4	-36,0	12,6
Médios / Medium / Medianos	0	0	1	0	1	-	-	0,0
Semipesados / Semi-heavy / Semipesados	0	0	30	0	4	-	-	650,0
Pesados / Heavy / Pesados	31	26	288	59	1.210	19,2	-47,5	-76,2
Ônibus / Buses / Ómnibus y Colectivos	1	2	7	3	69	-50,0	-66,7	-89,9

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	57,6	62,0	62,3	64,1	74,7	69,3	67,4	73,6	79,0	71,0	82,7	94,2	857,9
2012	67,9	61,2	70,9	58,4	63,7	71,5	70,0	79,2	54,1	60,0	58,3	73,0	788,1
2013	64,6	45,9	50,1	60,6	56,4	56,0	64,3	62,4					460,2

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

Nota: Os dados foram revisados com base no cadastro de veículos nacionais e importados.

Licenciamento total de autoveículos novos

New vehicle registration - locally-manufactured and imported
Matriculación de vehículos nuevos - nacionales e importados

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO	JUL JUL/JUL	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	AGO AUG/AGO	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	A/B	A/D	C/E
	A	B	C	D	E			
Total / Total / Total	329.143	342.306	2.470.513	420.080	2.501.192	-3,8	-21,6	-1,2
Veículos leves / Light vehicles / Vehículos livianos	313.008	324.295	2.346.835	405.480	2.388.453	-3,5	-22,8	-1,7
Automóveis / Passenger cars / Automóviles	242.479	250.685	1.819.014	326.914	1.886.009	-3,3	-25,8	-3,6
Comerciais leves / Light commercials / Comerciales livianos	70.529	73.610	527.821	78.566	502.444	-4,2	-10,2	5,1
Caminhões / Trucks / Camiones	13.235	15.144	102.380	11.461	92.777	-12,6	15,5	10,4
Semileves / Semi-light / Semilivianos	537	544	3.688	498	4.800	-1,3	7,8	-23,2
Leves / Light / Livianos	2.870	3.170	22.190	2.724	22.000	-9,5	5,4	0,9
Médios / Medium / Medianos	1.254	1.239	8.393	999	8.142	1,2	25,5	3,1
Semipesados / Semi-heavy / Semipesados	4.236	4.683	31.856	3.725	31.162	-9,5	13,7	2,2
Pesados / Heavy / Pesados	4.338	5.508	36.253	3.515	26.673	-21,2	23,4	35,9
Ônibus / Buses / Ómnibus y Colectivos	2.900	2.867	21.298	3.139	19.962	1,2	-7,6	6,7

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	244,9	274,2	306,1	289,2	318,5	304,3	306,2	327,6	311,6	280,6	321,6	348,4	3.633,2
2012	268,3	249,5	300,6	257,9	287,5	353,2	364,2	420,1	288,1	341,6	311,8	359,4	3.802,1
2013	311,5	235,1	283,9	333,7	316,2	318,6	342,3	329,1					2.470,5

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

Participação dos autoveículos importados no licenciamento

Imported vehicle share of new vehicle registration
Participación de los vehículos importados en la matriculación de vehículos nuevos

Porcentagem Percentage / Porcentaje	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	23,5	22,6	20,3	22,1	23,5	22,8	22,0	22,5	25,4	25,3	25,7	27,0	23,6
2012	25,3	24,5	23,6	22,6	22,2	20,2	19,2	18,8	18,8	17,6	18,7	20,3	20,7
2013	20,7	19,5	17,6	18,2	17,8	17,6	18,8	18,9					18,6

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

Nota: Os dados foram revisados com base no cadastro de veículos nacionais e importados.

Licenciamento total de automóveis por motorização

Vehicle registration by engine displacement - locally-manufactured and imported
Matriculación de automóviles por cilindrada - nacionales e importados

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO	JUL JUL/JUL	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	AGO AUG/AGO	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	A/B	A/D	C/E
	A	B	C	D	E			
1000 cm ³ / 1000 cm ³ / 1000 cm ³	94.689	99.838	735.747	133.660	783.673	-5,2	-29,2	-6,1
+ de 1000 cm ³ a 2000 cm ³ / +1000 cm ³ to 2000 cm ³ / + de 1000 cm ³ a 2000 cm ³	146.205	149.235	1.072.180	191.167	1.085.745	-2,0	-23,5	-1,2
+ de 2000 cm ³ / from 2000 cm ³ onwards / + de 2000 cm ³	1.585	1.612	11.087	2.087	16.591	-1,7	-24,1	-33,2

Participação em % Share / Participación		JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2012	1000 cm ³ / 1000 cm ³ / 1000 cm ³	44,0	42,6	40,2	38,6	40,6	43,6	41,7	40,9	42,1	42,0	41,9	41,6	41,7
	+ de 1000 cm ³ a 2000 cm ³ / +1000 cm ³ to 2000 cm ³ / + de 1000 cm ³ a 2000 cm ³	54,7	56,5	58,8	60,3	58,3	55,8	57,6	58,5	57,1	57,4	57,6	58,0	57,6
	+ de 2000 cm ³ / from 2000 cm ³ onwards / + de 2000 cm ³	1,2	0,9	1,1	1,1	1,1	0,7	0,7	0,6	0,8	0,6	0,5	0,4	0,8
2013	1000 cm ³ / 1000 cm ³ / 1000 cm ³	42,1	40,0	40,8	40,0	40,3	41,5	39,8	39,1					40,4
	+ de 1000 cm ³ a 2000 cm ³ / +1000 cm ³ to 2000 cm ³ / + de 1000 cm ³ a 2000 cm ³	57,4	59,4	58,6	59,3	59,0	58,0	59,5	60,3					58,9
	+ de 2000 cm ³ / from 2000 cm ³ onwards / + de 2000 cm ³	0,5	0,6	0,5	0,7	0,7	0,5	0,6	0,7					0,6

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

Licenciamento total de automóveis e comerciais leves por combustível

Vehicle registration (passenger cars and light commercials) by fuel type - locally-manufactured and imported

Matriculación de automóviles y comerciales livianos por combustible - nacionales e importados

	Unidades Units/Unidades	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	ANO
		JAN/ENE	FEB/FEB	MAR/MAR	APR/ABR	MAY/MAY	JUN/JUN	JUL/JUL	AUG/AGO	SEP/SET	OCT/OCT	NOV/NOV	DEC/DIC	YEAR/AÑO
2012	Gasolina / Gasoline / Gasolina	24.554	21.040	26.765	23.947	25.007	23.218	23.876	27.034	20.789	20.689	18.277	18.717	273.913
	Elétrico / Electric / Eléctrico *	9	16	7	3	13	23	5	3	2	2	18	16	117
	Flex fuel	211.422	202.970	243.878	209.603	233.619	301.201	309.415	358.307	240.344	286.885	261.382	303.848	3.162.874
	Diesel / Diesel / Diesel	16.676	11.810	13.137	11.023	15.639	16.169	17.928	20.136	16.559	19.451	17.399	21.284	197.211
2013	Gasolina / Gasoline / Gasolina	16.470	12.088	12.900	16.832	15.520	14.782	16.426	16.033					121.051
	Elétrico / Electric / Eléctrico *	45	22	53	50	12	29	65	45					321
	Flex fuel	262.500	196.780	238.798	281.017	266.921	269.444	287.838	278.169					2.081.467
	Diesel / Diesel / Diesel	18.173	13.841	16.844	19.089	18.490	18.832	19.966	18.761					143.996

	Participação em % Share / Participación	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	ANO
		JAN/ENE	FEB/FEB	MAR/MAR	APR/ABR	MAY/MAY	JUN/JUN	JUL/JUL	AUG/AGO	SEP/SET	OCT/OCT	NOV/NOV	DEC/DIC	YEAR/AÑO
2012	Gasolina / Gasoline / Gasolina	9,7	8,9	9,4	9,8	9,1	6,8	6,8	6,7	7,5	6,3	6,2	5,4	7,5
	Elétrico / Electric / Eléctrico *	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
	Flex fuel	83,7	86,1	85,9	85,7	85,2	88,4	88,1	88,4	86,5	87,7	88,0	88,4	87,0
	Diesel / Diesel / Diesel	6,6	5,0	4,6	4,5	5,7	4,7	5,1	5,0	6,0	5,9	5,9	6,2	5,4
2013	Gasolina / Gasoline / Gasolina	5,5	5,4	4,8	5,3	5,2	4,9	5,1	5,1					5,2
	Elétrico / Electric / Eléctrico *	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0					0,0
	Flex fuel	88,3	88,3	88,9	88,7	88,7	88,9	88,8	88,9					88,7
	Diesel / Diesel / Diesel	6,1	6,2	6,3	6,0	6,1	6,2	6,2	6,0					6,1

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

(*) Inclui as versões elétrico/fonte externa, elétrico/fonte interna e híbrido (combustível líquido/elétrico).

Vendas internas totais no atacado de máquinas agrícolas automotrizes

Domestic wholesales of agricultural machinery - locally-manufactured and imported

Ventas mayoristas en el mercado interno de maquinaria agrícola - nacional e importada

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO	JUL	JAN-AGO	AGO	JAN-AGO	A/B	A/D	C/E
	AUG/AGO	JUL/JUL	JAN-AUG/ENE-AGO	AUG/AGO	JAN-AUG/ENE-AGO			
Total / Total / Total	7.807	7.610	56.551	6.644	44.740	2,6	17,5	26,4
Nacionais/Locally-manufactured/Nacionales	7.667	7.476	55.314	6.507	43.574	2,6	17,8	26,9
Importadas/Imported/Importadas	140	134	1.237	137	1.166	4,5	2,2	6,1
Tratores de rodas / Wheel tractors / Tractores de ruedas	6.315	6.076	44.936	5.443	36.193	3,9	16,0	24,2
Nacionais / Locally-manufactured / Nacionales	6.197	5.956	43.875	5.317	35.162	4,0	16,6	24,8
Importados / Imported / Importados	118	120	1.061	126	1.031	-1,7	-6,3	2,9
Tratores de esteiras / Track-type tractors / Tractores con orugas	82	102	639	80	744	-19,6	2,5	-14,1
Nacionais / Locally-manufactured / Nacionales	69	93	579	69	622	-25,8	0,0	-6,9
Importados / Imported / Importados	13	9	60	11	122	44,4	18,2	-50,8
Cultivadores motorizados / Tillers / Máquinas cultivadoras*	140	138	1.012	168	1.067	1,4	-16,7	-5,2
Nacionais / Locally-manufactured / Nacionales	140	138	1.012	168	1.067	1,4	-16,7	-5,2
Importados / Imported / Importados	0	0	0	0	0	-	-	-
Colheitadeiras / Combines / Cosechadoras	550	513	4.992	414	3.093	7,2	32,9	61,4
Nacionais / Locally-manufactured / Nacionales	541	508	4.876	414	3.080	6,5	30,7	58,3
Importadas / Imported / Importados	9	5	116	0	13	80,0	-	792,3
Retroescavadeiras / Loaders & Backhoes / Retroexcavadoras	720	781	4.972	539	3.643	-7,8	33,6	36,5
Nacionais / Locally-manufactured / Nacionales	720	781	4.972	539	3.643	-7,8	33,6	36,5
Importadas / Imported / Importados	0	0	0	0	0	-	-	-

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	ANO
	JAN/ENE	FEB/FEB	MAR/MAR	APR/ABR	MAY/MAY	JUN/JUN	JUL/JUL	AUG/AGO	SEP/SET	OCT/OCT	NOV/NOV	DEC/DIC	YEAR/AÑO
2011	4,0	5,2	5,9	5,7	6,1	5,6	5,6	5,9	5,9	6,4	4,9	4,0	65,3
2012	4,4	4,9	5,4	5,6	5,6	5,8	6,3	6,6	6,3	7,5	5,9	5,7	70,1
2013	5,4	6,2	7,3	7,4	7,5	7,4	7,6	7,8					56,6

(*) Empresas não associadas à Anfavea. / Other companies, non-members of Anfavea. / Otras empresas no asociadas a la Anfavea.

Licenciamento total de autoveículos leves

Registration of light vehicles - locally-manufactured and imported
Matriculación de vehículos livianos - nacionales e importados

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO	JUL	JAN-AGO	AGO	JAN-AGO	A/B	A/D	C/E
	AUG/AGO A	JUL/JUL B	JAN-AUG/ENE-AGO C	AUG/AGO D	JAN-AUG/ENE-AGO E			
Automóveis / Passenger cars / Automóviles	242.479	250.685	1.819.014	326.914	1.886.009	-3,3	-25,8	-3,6
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	238.046	246.399	1.785.758	321.057	1.842.296	-3,4	-25,9	-3,1
▶ CAOA	1.059	1.021	11.560	3.779	29.983	3,7	-72,0	-61,4
▶ Hyundai	1.016	972	11.362	3.758	29.665	4,5	-73,0	-61,7
▶ Subaru	43	49	198	21	318	-12,2	104,8	-37,7
▶ Fiat	51.230	53.068	406.662	81.372	439.177	-3,5	-37,0	-7,4
▶ Fiat	51.230	53.068	406.662	81.372	439.174	-3,5	-37,0	-7,4
▶ Alfa Romeo	0	0	0	0	3	-	-	0,0
▶ Ford	22.605	23.859	153.097	27.790	178.833	-5,3	-18,7	-14,4
▶ General Motors	49.863	52.426	356.215	64.258	357.795	-4,9	-22,4	-0,4
▶ Honda	10.794	11.359	85.311	15.123	75.327	-5,0	-28,6	13,3
▶ Hyundai	13.594	14.613	99.049	0	0	-7,0	-	-
▶ Mercedes-Benz	817	888	5.600	725	3.387	-8,0	12,7	65,3
▶ Mitsubishi	439	440	4.119	856	4.423	-0,2	-48,7	-6,9
▶ Nissan	5.707	5.994	41.437	7.888	68.466	-4,8	-27,6	-39,5
▶ Peugeot Citroën	9.726	9.323	76.334	16.067	92.741	4,3	-39,5	-17,7
▶ Peugeot	5.025	4.875	35.700	8.195	45.501	3,1	-38,7	-21,5
▶ Citroën	4.701	4.448	40.634	7.872	47.240	5,7	-40,3	-14,0
▶ Renault	16.185	16.756	108.592	21.593	125.423	-3,4	-25,0	-13,4
▶ Toyota	10.439	11.112	76.500	4.646	36.633	-6,1	124,7	108,8
▶ Toyota	10.431	11.101	76.418	4.643	36.618	-6,0	124,7	108,7
▶ Lexus	8	11	82	3	15	-27,3	166,7	446,7
▶ Volkswagen	45.588	45.540	361.282	76.960	430.108	0,1	-40,8	-16,0
▶ Volkswagen	45.013	45.049	358.283	76.478	427.566	-0,1	-41,1	-16,2
▶ Audi	575	491	2.999	482	2.542	17,1	19,3	18,0
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	4.433	4.286	33.256	5.857	43.713	3,4	-24,3	-23,9
Comerciais leves / Light commercials / Comerciales livianos	70.529	73.610	527.821	78.566	502.444	-4,2	-10,2	5,1
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	64.885	68.323	487.595	72.524	453.579	-5,0	-10,5	7,5
▶ Agrale	4	1	23	6	33	300,0	-33,3	-30,3
▶ CAOA	2.792	2.895	25.246	5.007	30.694	-3,6	-44,2	-17,7
▶ Hyundai	2.767	2.874	24.929	4.893	30.172	-3,7	-43,4	-17,4
▶ Subaru	25	21	317	114	522	19,0	-78,1	-39,3
▶ Fiat	14.765	14.100	106.632	16.839	104.934	4,7	-12,3	1,6
▶ Ford	8.828	9.212	66.029	3.289	36.628	-4,2	168,4	80,3
▶ General Motors	8.637	9.205	69.394	11.614	67.864	-6,2	-25,6	2,3
▶ Honda	1.174	841	3.985	1.963	12.927	39,6	-40,2	-69,2
▶ Iveco	401	359	2.592	370	3.396	11,7	8,4	-23,7
▶ Mahindra	64	71	428	23	235	-9,9	178,3	82,1
▶ Mercedes-Benz	724	768	5.843	444	3.406	-5,7	63,1	71,6
▶ Mitsubishi	4.095	4.634	33.534	5.909	35.143	-11,6	-30,7	-4,6
▶ Nissan	1.376	1.443	10.146	2.155	11.628	-4,6	-36,1	-12,7
▶ Peugeot Citroën	547	648	4.637	728	5.814	-15,6	-24,9	-20,2
▶ Peugeot	326	391	2.722	528	4.356	-16,6	-38,3	-37,5
▶ Citroën	221	257	1.915	200	1.458	-14,0	10,5	31,3
▶ Renault	5.802	6.747	38.913	6.311	35.929	-14,0	-8,1	8,3
▶ Toyota	4.724	5.432	36.620	5.475	28.575	-13,0	-13,7	28,2
▶ Volkswagen	10.952	11.967	83.573	12.391	76.373	-8,5	-11,6	9,4
▶ Volkswagen	10.701	11.735	82.221	12.270	75.888	-8,8	-12,8	8,3
▶ Audi	251	232	1.352	121	485	8,2	107,4	178,8
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	5.644	5.287	40.226	6.042	48.865	6,8	-6,6	-17,7

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

Licenciamento total de autoveículos pesados

Registration of trucks and buses - locally-manufactured and imported

Matriculación de camiones y ómnibus - nacionales e importados

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO	JUL JUL/JUL	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	AGO AUG/AGO	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO	A/B	A/D	C/E
	A	B	C	D	E			
Caminhões / Trucks / Camiones	13.235	15.144	102.380	11.461	92.777	-12,6	15,5	10,4
Semileves / Semi-Light / Semilivianos	537	544	3.688	498	4.800	-1,3	7,8	-23,2
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	387	405	2.821	351	3.466	-4,4	10,3	-18,6
▶ Ford	0	2	7	34	1.261	0,0	0,0	-99,4
▶ Iveco	150	146	1.212	129	1.043	2,7	16,3	16,2
▶ MAN (Volkswagen Caminhões e Ônibus)	107	142	781	127	652	-24,6	-15,7	19,8
▶ Mercedes-Benz	130	115	821	61	510	13,0	113,1	61,0
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	150	139	867	147	1.334	7,9	2,0	-35,0
Leves / Light / Livianos	2.870	3.170	22.190	2.724	22.000	-9,5	5,4	0,9
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	2.854	3.147	22.002	2.699	21.834	-9,3	5,7	0,8
▶ Agrale	24	30	221	20	245	-20,0	20,0	-9,8
▶ CAO Hyundai	29	21	230	18	67	38,1	61,1	243,3
▶ Ford	687	697	4.732	617	4.877	-1,4	11,3	-3,0
▶ Iveco	195	239	1.723	166	1.475	-18,4	17,5	16,8
▶ MAN (Volkswagen Caminhões e Ônibus)	898	1.040	7.637	955	8.486	-13,7	-6,0	-10,0
▶ Mercedes-Benz	1.021	1.120	7.459	923	6.684	-8,8	10,6	11,6
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	16	23	188	25	166	-30,4	-36,0	13,3
Médios / Medium / Medianos	1.254	1.239	8.393	999	8.142	1,2	25,5	3,1
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	1.254	1.239	8.393	998	8.141	1,2	25,7	3,1
▶ Agrale	1	9	60	12	102	-88,9	-91,7	-41,2
▶ Ford	229	256	1.783	255	1.705	-10,5	-10,2	4,6
▶ Iveco	62	30	179	16	253	106,7	287,5	-29,2
▶ MAN (Volkswagen Caminhões e Ônibus)	757	739	4.775	468	4.494	2,4	61,8	6,3
▶ Mercedes-Benz	205	205	1.596	247	1.587	0,0	-17,0	0,6
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	0	0	0	1	1	-	0,0	0,0
Semipesados / Semi-Heavy / Semipesados	4.236	4.683	31.856	3.725	31.162	-9,5	13,7	2,2
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	4.236	4.683	31.825	3.724	31.159	-9,5	13,7	2,1
▶ Agrale	1	3	26	6	9	-66,7	-83,3	188,9
▶ Ford	838	1.002	6.688	862	6.333	-16,4	-2,8	5,6
▶ International	28	6	71	5	39	366,7	460,0	82,1
▶ Iveco	382	298	1.963	269	2.079	28,2	42,0	-5,6
▶ MAN (Volkswagen Caminhões e Ônibus)	1.320	1.362	10.591	1.222	11.166	-3,1	8,0	-5,1
▶ Mercedes-Benz	927	1.119	7.654	837	7.882	-17,2	10,8	-2,9
▶ Scania	138	207	1.014	111	553	-33,3	24,3	83,4
▶ Volvo	602	686	3.818	412	3.098	-12,2	46,1	23,2
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	0	0	31	1	3	-	0,0	933,3
Pesados / Heavy / Pesados	4.338	5.508	36.253	3.515	26.673	-21,2	23,4	35,9
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	4.312	5.490	36.007	3.475	26.133	-21,5	24,1	37,8
▶ DAF	0	1	9	0	0	0,0	-	-
▶ Ford	118	71	517	79	679	66,2	49,4	-23,9
▶ International	22	40	304	60	271	-45,0	-63,3	12,2
▶ Iveco	283	397	2.494	234	2.169	-28,7	20,9	15,0
▶ MAN (Volkswagen Caminhões e Ônibus)	391	540	3.809	420	3.548	-27,6	-6,9	7,4
▶ Mercedes-Benz	1.027	1.149	7.278	800	6.837	-10,6	28,4	6,5
▶ Scania	1.016	1.784	11.758	798	6.034	-43,0	27,3	94,9
▶ Volvo	1.455	1.508	9.838	1.084	6.595	-3,5	34,2	49,2
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	26	18	246	40	540	44,4	-35,0	-54,4
Caminhões - Total / Trucks - Total / Camiones - Total	13.235	15.144	102.380	11.461	92.777	-12,6	15,5	10,4
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	13.043	14.964	101.048	11.247	90.733	-12,8	16,0	11,4
▶ Agrale	26	42	307	38	356	-38,1	-31,6	-13,8
▶ CAO Hyundai	29	21	230	18	67	38,1	61,1	243,3
▶ DAF	0	1	9	0	0	0,0	-	-
▶ Ford	1.872	2.028	13.727	1.847	14.855	-7,7	1,4	-7,6
▶ International	50	46	375	65	310	8,7	-23,1	21,0
▶ Iveco	1.072	1.110	7.571	814	7.019	-3,4	31,7	7,9
▶ MAN (Volkswagen Caminhões e Ônibus)	3.473	3.823	27.593	3.192	28.346	-9,2	8,8	-2,7
▶ Mercedes-Benz	3.310	3.708	24.808	2.868	23.500	-10,7	15,4	5,6
▶ Scania	1.154	1.991	12.772	909	6.587	-42,0	27,0	93,9
▶ Volvo	2.057	2.194	13.656	1.496	9.693	-6,2	37,5	40,9
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	192	180	1.332	214	2.044	6,7	-10,3	-34,8
Ônibus / Buses / Ómnibus y Colectivos	2.900	2.867	21.298	3.139	19.962	1,2	-7,6	6,7
Empresas associadas à Anfavea Member companies / Empresas asociadas	2.900	2.867	21.297	3.139	19.962	1,2	-7,6	6,7
▶ Agrale	403	452	3.912	297	2.337	-10,8	35,7	67,4
▶ International	1	2	11	3	48	-50,0	-66,7	-77,1
▶ Iveco	369	49	959	475	1.228	653,1	-22,3	-21,9
▶ MAN (Volkswagen Caminhões e Ônibus)	705	818	6.163	902	5.180	-13,8	-21,8	19,0
▶ Mercedes-Benz	1.239	1.196	8.275	1.160	9.176	3,6	6,8	-9,8
▶ Scania	58	158	771	100	707	-63,3	-42,0	9,1
▶ Volvo	125	192	1.206	202	1.286	-34,9	-38,1	-6,2
Outras empresas/Other companies/Otras empresas	0	0	1	0	0	-	-	-

Fonte/Source/Fuente: Renavam/Denatran.

Máquinas agrícolas automotrizes por empresa

Agricultural machinery by company | Maquinaria agrícola por empresa

Vendas internas totais no atacado

Domestic wholesale market - locally-manufactured and imported vehicles
Ventas mayoristas al mercado interno - nacionales e importadas

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO A	JUL JUL/JUL B	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO C	AGO AUG/AGO D	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO E	A/B	A/D	C/E
	Total / Total / Total	7.807	7.610	56.551	6.644	44.740	2,6	17,5
Tratores de rodas / Wheel tractors / Tractores de ruedas	6.315	6.076	44.936	5.443	36.193	3,9	16,0	24,2
▶ Agrale	187	167	1.456	196	1.352	12,0	-4,6	7,7
▶ Case CNH	561	380	2.895	378	1.888	47,6	48,4	53,3
▶ John Deere	1.258	1.355	9.580	1.135	7.628	-7,2	10,8	25,6
▶ Massey Ferguson (AGCO)	1.463	1.439	10.761	1.329	9.549	1,7	10,1	12,7
▶ New Holland CNH	1.178	1.131	8.665	1.008	6.090	4,2	16,9	42,3
▶ Valtra	1.457	1.372	9.923	1.203	8.258	6,2	21,1	20,2
Outras Empresas / Other Companies / Otras Empresas	211	232	1.656	194	1.428	-9,1	8,8	16,0
Colheitadeiras / Combines / Cosechadoras	550	513	4.992	414	3.093	7,2	32,9	61,4
▶ Case CNH	82	42	776	62	478	95,2	32,3	62,3
▶ John Deere	236	283	1.997	104	1.031	-16,6	126,9	93,7
▶ Massey Ferguson (AGCO)	70	44	538	50	458	59,1	40,0	17,5
▶ New Holland CNH	143	124	1.481	181	972	15,3	-21,0	52,4
▶ Valtra	19	20	200	17	154	-5,0	11,8	29,9
Cultivadores motorizados⁽¹⁾/Tillers⁽¹⁾/Máquinas cultivadoras⁽¹⁾	140	138	1.012	168	1.067	1,4	-16,7	-5,2
Tratores de esteiras⁽²⁾/Track-type tractors⁽²⁾/Tractores con orugas⁽²⁾	82	102	639	80	744	-19,6	2,5	-14,1
Retroescavadeiras⁽³⁾/Loaders & Backhoes⁽³⁾/Retroexcavadoras⁽³⁾	720	781	4.972	539	3.643	-7,8	33,6	36,5

(1) Empresas não associadas à Anfavea. / Other companies, non-members of Anfavea. / Otras empresas no asociadas a la Anfavea.

(2) Caterpillar, New Holland CNH (sucede Fiatallis CNH a partir de 1º/02/05), Komatsu.

(3) AGCO, Case CNH, Caterpillar, New Holland CNH (sucede Fiatallis CNH a partir de 1º/02/05).

Exportações de autoveículos montados

Exports of assembled vehicles • Exportaciones de vehículos montados

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO A	JUL JUL/JUL B	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO C	AGO AUG/AGO D	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO E	A/B	A/D	C/E
	Total / Total / Total	64.071	52.456	382.681	42.737	297.931	22,1	49,9
Veículos leves / Light vehicles / Vehículos livianos	60.334	49.136	360.353	39.264	275.573	22,8	53,7	30,8
Automóveis / Passenger cars / Automóviles	48.469	39.972	281.250	31.866	205.613	21,3	52,1	36,8
Comerciais leves / Light commercials / Comerciales livianos	11.865	9.164	79.103	7.398	69.960	29,5	60,4	13,1
Caminhões / Trucks / Camiones	3.002	2.092	16.427	2.337	16.674	43,5	28,5	-1,5
Semileves / Semi-light / Semilivianos	197	130	837	15	346	51,5	1.213,3	141,9
Leves / Light / Livianos	513	281	2.971	366	2.888	82,6	40,2	2,9
Médios / Medium / Medianos	186	171	854	95	1.019	8,8	95,8	-16,2
Sempesados / Semi-heavy / Semipesados	1.025	671	5.242	607	4.906	52,8	68,9	6,8
Pesados / Heavy / Pesados	1.081	839	6.523	1.254	7.515	28,8	-13,8	-13,2
Ônibus (chassis)/Buses (chassis)/Ómnibus y Colectivos (chassis)	735	1.228	5.901	1.136	5.684	-40,1	-35,3	3,8
Rodoviário / Coach / Ómnibus	269	358	1.946	318	1.835	-24,9	-15,4	6,0
Urbano / City bus / Colectivos	466	870	3.955	818	3.849	-46,4	-43,0	2,8

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	30,9	47,2	42,9	50,9	45,1	37,2	46,9	46,9	45,5	53,0	55,8	51,1	553,3
2012	33,6	36,6	41,8	50,6	26,9	35,9	29,8	42,7	27,3	42,2	36,5	41,2	445,1
2013	36,2	31,7	43,4	55,0	48,6	51,2	52,5	64,1					382,7

Exportações de máquinas agrícolas automotrizes

Exports - Agricultural machinery • Exportaciones - Maquinaria agrícola

Unidades Units / Unidades	2013			2012			Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO A	JUL JUL/JUL B	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO C	AGO AUG/AGO D	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO E	A/B	A/D	C/E	
	Total / Total / Total	1.585	1.355	9.952	1.140	10.995	17,0	39,0	-9,5
Tratores de rodas / Wheel tractors / Tractores de ruedas	1.037	909	7.067	830	7.808	14,1	24,9	-9,5	
Tratores de esteiras / Track-type tractors / Tractores con orugas	206	152	1.081	229	1.593	35,5	-10,0	-32,1	
Cultivadores motorizados / Tillers / Máquinas cultivadoras *	3	0	9	2	34	-	50,0	-73,5	
Colheitadeiras / Combines / Cosechadoras	67	81	671	46	955	-17,3	45,7	-29,7	
Retroescavadeiras / Loaders & Backhoes / Retroexcavadoras	272	213	1.124	33	605	27,7	724,2	85,8	

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	1,2	1,4	1,5	1,3	1,7	1,5	1,7	1,6	1,7	1,7	1,4	1,6	18,3
2012	1,5	1,4	1,8	1,4	1,2	1,2	1,3	1,1	1,1	1,5	1,8	1,5	16,9
2013	0,8	1,0	1,1	1,6	1,3	1,2	1,4	1,6					10,0

(*) Empresas não associadas à Anfavea. / Other companies, non-members of Anfavea. / Otras empresas no asociadas a la Anfavea.

Exportações em valores • Exports in value | Exportaciones en valores

Autoveículos e máquinas agrícolas automotrizes Vehicles and agricultural machinery / Vehículos y maquinaria agrícola US\$ mil / US\$ thousand / miles US\$	2013			2012			Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO A	JUL JUL/JUL B	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO C	AGO AUG/AGO D	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO E	A/B	A/D	C/E	
	Total / Total / Total	1.671.202	1.503.538	10.967.400	1.374.015	9.842.368	11,2	21,6	11,4
Autoveículos / Vehicles / Vehículos	1.353.426	1.175.349	8.629.896	1.155.278	7.792.452	15,2	17,2	10,7	
Máquinas agrícolas automotrizes / Agricultural machinery / Maquinaria agrícola	317.776	328.189	2.337.504	218.738	2.049.916	-3,2	45,3	14,0	

US\$ milhões US\$ million / Millones US\$	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	960,6	1.207,9	1.238,0	1.379,5	1.486,9	1.311,6	1.379,7	1.476,4	1.489,7	1.481,1	1.466,4	1.352,4	16.230,3
2012	1.057,9	1.156,8	1.319,3	1.322,0	1.228,7	1.230,4	1.153,3	1.374,0	1.118,5	1.364,5	1.224,1	1.050,2	14.599,7
2013	1.021,4	1.055,3	1.340,1	1.506,3	1.458,7	1.410,9	1.503,5	1.671,2					10.967,4

Produção de autoveículos • Vehicle production | Producción de vehículos

Unidades Units / Unidades	2013			2012			Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO A	JUL JUL/JUL B	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO C	AGO AUG/AGO D	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO E	A/B	A/D	C/E	
	Total / Total / Total	340.469	312.300	2.509.574	332.773	2.206.444	9,0	2,3	13,7
Veículos leves / Light vehicles / Vehículos livianos	318.321	290.665	2.348.927	316.710	2.096.520	9,5	0,5	12,0	
Automóveis / Passenger cars / Automóviles	253.557	240.382	1.902.033	256.386	1.687.531	5,5	-1,1	12,7	
Comerciais leves / Light commercials / Comerciales livianos	64.764	50.283	446.894	60.324	408.989	28,8	7,4	9,3	
Caminhões / Trucks / Camiones	18.842	17.920	132.030	12.555	87.449	5,1	50,1	51,0	
Semileves / Semi-light / Semilivianos	323	321	2.828	124	1.545	0,6	160,5	83,0	
Leves / Light / Livianos	3.337	3.457	24.378	2.516	15.941	-3,5	32,6	52,9	
Médios / Medium / Medianos	1.324	1.222	9.022	745	5.436	8,3	77,7	66,0	
Sempesados / Semi-heavy / Semipesados	7.198	6.791	50.970	5.222	34.108	6,0	37,8	49,4	
Pesados / Heavy / Pesados	6.660	6.129	44.832	3.948	30.419	8,7	68,7	47,4	
Ônibus (Chassis)/Buses (Chassis)/Ómnibus y Colectivos (Chassis)	3.306	3.715	28.617	3.508	22.475	-11,0	-5,8	27,3	
Rodoviário / Coach / Ómnibus	370	512	4.478	455	3.451	-27,7	-18,7	29,8	
Urbano / City bus / Colectivos	2.936	3.203	24.139	3.053	19.024	-8,3	-3,8	26,9	

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	238,4	295,9	296,3	283,0	305,2	296,1	308,8	326,2	261,1	265,3	273,3	267,0	3.416,5
2012	210,6	219,0	313,3	266,2	285,8	277,8	301,1	332,8	288,2	322,2	310,3	260,2	3.387,4
2013	283,9	232,0	325,0	347,1	348,1	320,8	312,3	340,5					2.509,6

Produção de máquinas agrícolas automotrizes

Agricultural machinery production
Producción de maquinaria agrícola

Unidades Units / Unidades	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales		
	AGO AUG/AGO A	JUL JUL/JUL B	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO C	AGO AUG/AGO D	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO E	A/B	A/D	C/E
	Total / Total / Total	9.227	9.523	67.127	7.538	56.859	-3,1	22,4
Tratores de rodas / Wheel tractors / Tractores de ruedas	7.246	7.515	52.375	5.900	43.714	-3,6	22,8	19,8
Tratores de esteiras / Track-type tractors / Tractores con orugas	212	205	1.489	313	2.137	3,4	-32,3	-30,3
Cultivadores motorizados / Tillers / Máquinas cultivadoras *	123	130	963	175	1.079	-5,4	-29,7	-10,8
Colheitadeiras / Combines / Cosechadoras	835	732	6.076	454	4.680	14,1	83,9	29,8
Retroscavadeiras / Loaders & Backhoes / Retroscavadoras	811	941	6.224	696	5.249	-13,8	16,5	18,6

Mil unidades Thousand units / Miles de unidades	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC	ANO YEAR/AÑO
2011	5,3	6,9	7,5	6,9	7,1	6,6	6,7	7,8	6,9	7,5	6,8	5,5	81,5
2012	6,8	6,9	7,9	7,1	6,8	6,3	7,6	7,5	6,5	7,7	6,9	5,8	83,7
2013	6,1	7,7	8,6	9,1	8,5	8,3	9,5	9,2					67,1

(*) Empresas não associadas à Anfavea. / Other companies, non-members of Anfavea. / Otras empresas no asociadas a la Anfavea.

Emprego • Employment | Empleo

Pessoas Persons / Personal	2013			2012		Variações percentuais Percent variations / Variaciones porcentuales	
	AGO AUG/AGO A	JUL JUL/JUL B	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO C	AGO AUG/AGO C	JAN-AGO JAN-AUG/ENE-AGO E	A/B	A/C
	Total / Total / Total	154.533	153.974	147.731	0,4	4,6	
Autoveículos / Vehicles / Vehículos	133.126	133.017	127.747	0,1	4,2		
Máquinas agrícolas automotrizes / Agricultural machinery / Maquinaria agrícola	21.407	20.957	19.984	2,1	7,1		

Milhares de pessoas Thousand persons / miles de personas	JAN JAN/ENE	FEV FEB/FEB	MAR MAR/MAR	ABR APR/ABR	MAI MAY/MAY	JUN JUN/JUN	JUL JUL/JUL	AGO AUG/AGO	SET SEP/SET	OUT OCT/OCT	NOV NOV/NOV	DEZ DEC/DIC
2011	137,7	138,4	139,6	140,9	142,2	142,8	143,8	144,7	145,1	145,4	145,4	144,6
2012	145,0	145,1	145,0	145,2	145,0	146,9	147,5	147,7	148,1	149,5	150,1	149,5
2013	151,4	152,4	152,4	153,2	153,8	153,5	154,0	154,5				

CKD • CKD | CKD

Exportações de autoveículos desmontados (CKD) de produção nacional

Exports of completely knocked-down vehicles (CKD) • Exportaciones de vehículos en partes (CKD)

2012	Unidades Units/Unidades	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	ANO
		JAN/ENE	FEB/FEB	MAR/MAR	APR/ABR	MAY/MAY	JUN/JUN	JUL/JUL	AUG/AGO	SEP/SET	OCT/OCT	NOV/NOV	DEC/DIC	YEAR/AÑO
Total / Total / Total		1.400	3.176	2.636	2.616	2.560	2.603	2.343	3.227	2.304	2.574	1.709	976	28.124
Veículos leves/Light vehicles/Vehículos livianos		1.200	2.352	1.968	2.064	1.920	1.968	1.632	2.544	1.872	1.920	1.200	624	21.264
Automóveis/Passenger Cars/Automóviles		0	0	0	0	0	0	0	432	528	528	0	432	1.920
Comerciais leves/Light commercials/Comerciales livianos		1.200	2.352	1.968	2.064	1.920	1.968	1.632	2.112	1.344	1.392	1.200	192	19.344
Veículos pesados/Heavy vehicles/Vehículos pesados		200	824	668	552	640	635	711	683	432	654	509	352	6.860
Caminhões/Trucks/Camiones		104	460	192	224	250	256	130	316	153	188	144	28	2.445
Ônibus (Chassis)/Buses (Chassis)/Omnibus y Colectivos (Chassis)		96	364	476	328	390	379	581	367	279	466	365	324	4.415

2013	Unidades Units/Unidades	JAN	FEV	MAR	ABR	MAI	JUN	JUL	AGO	SET	OUT	NOV	DEZ	ANO
		JAN/ENE	FEB/FEB	MAR/MAR	APR/ABR	MAY/MAY	JUN/JUN	JUL/JUL	AUG/AGO	SEP/SET	OCT/OCT	NOV/NOV	DEC/DIC	YEAR/AÑO
Total / Total / Total		2.004	2.400	2.302	2.306	2.431	2.084	2.115	2.612					18.254
Veículos leves/Light vehicles/Vehículos livianos		1.536	1.776	1.632	1.632	1.824	1.440	1.344	1.920					13.104
Automóveis/Passenger Cars/Automóviles		0	144	0	0	0	0	0	0					144
Comerciais leves/Light commercials/Comerciales livianos		1.536	1.632	1.632	1.632	1.824	1.440	1.344	1.920					12.960
Veículos pesados/Heavy vehicles/Vehículos pesados		468	624	670	674	607	644	771	692					5.150
Caminhões/Trucks/Camiones		199	205	208	242	223	243	389	360					2.069
Ônibus (Chassis)/Buses (Chassis)/Omnibus y Colectivos (Chassis)		269	419	462	432	384	401	382	332					3.081

Empresas associadas

Member companies | Empresas asociadas



AGCO do Brasil
Comércio e Indústria Ltda.

www.agco.com.br

AGCO
Your Agriculture Company



Agrale S.A.

www.agrale.com.br



CAOA Montadora de Veículos S.A.

www.caoa.com.br



Caterpillar Brasil Ltda.

www.caterpillar.com.br



CNH Latin America Ltda.

www.cnh.com



DAF Caminhões Brasil Indústria Ltda.

www.dafcaminhoes.com.br



Fiat Automóveis S.A.

www.fiat.com.br



Ford Motor Company Brasil Ltda.

www.ford.com.br



General Motors do Brasil Ltda.

www.chevrolet.com.br



Honda Automóveis do Brasil Ltda.

www.honda.com.br



Hyundai Motor Brasil
Montadora de Automóveis Ltda.

www.hyundai.com.br



International Indústria Automotiva
da América do Sul Ltda.

www.internationalcaminhoes.com.br



Iveco Latin America Ltda.

www.iveco.com.br



John Deere Brasil Ltda.

www.johndeere.com.br



KG Estamparia, Ferramentaria,
Usinagem e Montagem Ltda.

www.ilp.ind.br



Komatsu do Brasil Ltda.

www.komatsu.com.br



Mahindra - Bramont Montadora
Industrial e Comercial de Veículos S.A.

www.bramont.com.br



MAN Latin America Indústria
e Comércio de Veículos Ltda.

www.man-la.com



Mercedes-Benz do Brasil Ltda.

www.mercedes-benz.com.br



Mitsubishi - MMC Automotores
do Brasil Ltda.

www.mitsubishimotors.com.br



Nissan do Brasil Automóveis Ltda.

www.nissan.com.br



Peugeot Citroën do Brasil
Automóveis Ltda.

www.psa-peugeot-citroen.com.br



Renault do Brasil S.A.

www.renault.com.br



Scania Latin America Ltda.

www.scania.com.br



Toyota do Brasil Ltda.

www.toyota.com.br



Valtra do Brasil Ltda.

www.valtra.com.br



Volkswagen do Brasil Indústria
de Veículos Automotores Ltda.

www.volkswagen.com.br



Volvo do Brasil Veículos Ltda.

www.volvo.com.br



Diretoria da ANFAVEA

ANFAVEA Board of Directors
Consejo Directivo de ANFAVEA
2013-2016

Presidente | *President* | *Presidente*

Luiz Moan Yabiku Junior

1º Vice-presidente | *1st Vice-president* | *Primer Vicepresidente*

Antonio Megale

Vice-presidentes | *Vice-presidents* | *Vicepresidentes*

Adilson Maróstica

Alexandre Bernardes

Alfredo Miguel Neto

Andrea Zámolyi Park

Antonio Candido Prativiera Calcagnotto

Antonio Carlos Ramos

Antonio Sérgio Martins Mello

Carlos Eduardo Cruz de Souza Lemos

Carlos Morassutti

Cledorvino Belini

Fernanda Villas-Bôas

Flávio de Almeida Júnior

Henry Joseph Júnior

Hugo Zattera

João Alecrim

Luiz Carlos Gomes de Moraes

Marco Saltini

Mário Fioretti

Mauro Marcondes Machado

Paulo Takeuchi

Ricardo Bastos

Rogelio Golfarb

Rogério Rezende

Suely Agostinho

Valentino Rizzoli

Waldey Sanchez

Diretor executivo | *Executive director* | *Director ejecutivo*

Aurélio Santana

Diretor de assuntos institucionais | *Director of institutional affairs* | *Director de asuntos institucionales*

Fred Carvalho

Carta da **anfavea** é uma publicação mensal da Associação Nacional dos Fabricantes de Veículos Automotores (Anfavea), Av. Indianópolis, 496, São Paulo, SP, Brasil, 04062-900, telefone 55 11 2193-7800, fax 55 11 2193-7825, www.anfavea.com.br, e-mail anfavea@anfavea.com.br. Escritório em Brasília, SHIS, Q1, 15, conjunto 14, casa 5, Lago Sul, Distrito Federal, Brasil, 71635-340, telefone 55 61 2191-1400, fax 55 61 2191-1414, beth@anfavea.com.br. Centro de Documentação da Indústria Automobilística (Cedoc), vinculado à Anfavea, telefone 55 11 2193-7800, cedoc@anfavea.com.br. Sérgio Sawada, assessor estatístico, inscrição no Conre da 3ª Região sob nº 5612-A. Projeto gráfico, lay-out e editoração: Ponto & Letra, tel. 55 11 5032-0001, www.ponto-e-letra.com.br. Impressão: Gráfica Josemar, tel. 55 11 3865-6308. Reprodução livre, agradece-se citar a fonte. Distribuição gratuita.

Notas técnicas

Technical notes / *Notas técnicas*

1. Informações sujeitas a revisão. / *Information subject to change.* / *Informaciones sujetas a revisión.*
2. Os dados do último mês são preliminares. / *Previous month data are estimates.* / *Los datos del ultimo mes son preliminares.*
3. As exportações em valores incluem autoveículos montados e desmontados, máquinas agrícolas automotrizes, motores e componentes das empresas associadas à Anfavea. / *Export data in value include assembled and knocked-down vehicles, agricultural machinery, engines and components manufactured by Anfavea member companies.* / *Las exportaciones en valores incluyen vehículos (listos y CKD), maquinaria agrícola, motores y autocomponentes de las empresas asociadas a Anfavea.*
4. Comerciais leves, PBT de até 3,5 t. / *Light commercials, GVW (gross vehicle weight) up to 3.5 ton.* / *Comerciales livianos, PBT hasta 3,5 t.*
5. Para caminhões, a classificação é: / *For trucks, the classification is as follows:* / *Para los camiones, la clasificación es la siguiente:*

Semileves <i>Semi-light/Semilivianos</i>	PBT > 3,5 t. < 6 t.
Leves <i>Light/Livianos</i>	PBT ≥ 6 t. < 10 t.
Médios <i>Medium/Mediano</i>	PBT ≥ 10 t. < 15 t.
Semipesados <i>Semi-Heavy/Semipesados</i>	PBT ≥ 15 t. e/and/e
Caminhão-chassi <i>Truck/Camión chasis</i>	CMT ≤ 45 t.
Caminhão-trator <i>Truck-tractor/Camión tractor</i>	PBTC < 40 t.
Pesados <i>Heavy/Pesados</i>	PBT ≥ 15 t. e/and/e
Caminhão-chassi <i>Truck/Camión chasis</i>	CMT > 45 t.
Caminhão-trator <i>Truck-tractor/Camión tractor</i>	PBTC ≥ 40 t.

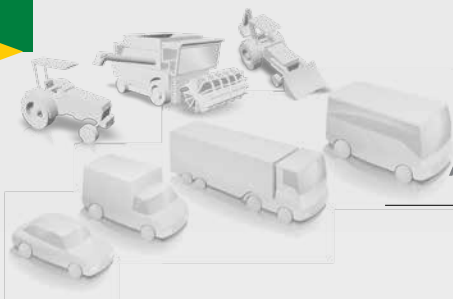
PBT	Peso Bruto Total GVW Peso Bruto Total
CMT	Capacidade Máxima de Tração GCW Capacidad Máxima de Tracción
PBTC	Peso Bruto Total Combinado CCGW Peso Bruto Total Combinado.

> maior/more than/mayor

≥ maior ou igual/more than or equal to/mayor o igual

< menor/less than/menor

≤ menor ou igual/less than or equal to/menor o igual



Carta da
anfavea

Associação Nacional dos Fabricantes de Veículos Automotores
Fundada em 15 de maio de 1956 | *Founded in May 15, 1956* | *Fundada en 15 de mayo de 1956*

Esta publicação e outras informações da indústria automobilística brasileira estão disponíveis em

This publication and other information of the Brazilian automotive industry are available at

Esta publicación y otras informaciones de la industria automotriz brasileña están disponibles en

www.anfavea.com.br



ANFAVEA

Av. Indianópolis, 496 - Indianópolis
04062-900 - São Paulo - SP - Brasil

Respeite os limites de velocidade